

TABLE OF CONTENTS

| | Page |
|--|------|
| APPROVAL..... | i |
| TABLE OF CONTENTS..... | ii |
| LIST OF TABLES..... | v |
| ABSTRACT..... | vi |
| ACKNOWLEDGEMENTS..... | vii |
| <hr/> | |
| CHAPTER | |
| I INTRODUCTION | |
| 1.1. Background of the Research | 1 |
| 1.2. Research Problems | 6 |
| 1.3. Objectives of the Study..... | 7 |
| 1.4. Significance of the Study | 7 |
| 1.5. Theoretical Framework | 7 |
| II REVIEW OF LITERATURE | |
| 2.1. Theoretical Review | 9 |
| 2.1.1 Figures that Emphasize Comparison..... | 11 |
| 2.1.1.1 Simile..... | 11 |
| 2.1.1.2 Metaphor..... | 11 |
| 2.1.2 Figures Involving Association..... | 12 |
| 2.1.2.1 Metonymy | 12 |

| | |
|--|----|
| 2.1.2.2 Synecdoche | 12 |
| 2.1.3 Figures that Stress a Personal Dimension | 12 |
| 2.1.3.1 Personification | 12 |
| 2.1.3.2 Apostrophe | 13 |
| 2.1.4 Figures Demanding Additions to Complete the Thought | 13 |
| 2.1.4.1 Ellipsis | 13 |
| 2.1.5 Figures Involving an Intensification or Reversal of Meaning | 14 |
| 2.1.5.1 Hyperbole | 14 |
| 2.1.5.2 Irony | 14 |
| 2.1.6 Figures Involving Fullness of Thought | 14 |
| 2.1.6.1 Climax | 14 |
| 2.1.7 Figures Involving Understatement | 15 |
| 2.1.7.1 Litotes or Meiosis | 15 |
| 2.1.7.2 Euphemism | 15 |
| 2.1.7.2.1 Types of Euphemism | 17 |
| 2.1.7.2.2 Function of Euphemism | 21 |
| 2.1.7.2.3 Meaning of Euphemism | 21 |
| 2.2 Indonesian Novels | 23 |
| 2.2.1 Balai Pustaka Period | 24 |
| 2.2.1.1 Hamka | 24 |
| 2.2.1.2 Marah Rusli | 25 |

| | |
|---|----|
| 2.2.1.3 Merari Siregar..... | 25 |
| 2.2.1.4 Tulis Sutan Sati..... | 25 |
| 2.2.1.5 Nur Sutan Iskandar..... | 26 |
| 2.2.2 Contemporary Period..... | 26 |
| 2.2.3 Language Changes from the Balai Pustaka to the Contemporary Periods..... | 27 |
| III RESEARCH METHOD | |
| 3.1 Research Design..... | 37 |
| 3.2 Source of Data..... | 37 |
| 3.3 Technique of Analyzing the Data..... | 38 |
| IV FINDINGS AND DISCUSSIONS | |
| 4.1 Findings..... | 40 |
| 4.1.1 Euphemism in the Balai Pustaka Period..... | 43 |
| 4.1.2 Euphemism in the Contemporary Period..... | 43 |
| 4.1.3 Types of Euphemism in the Balai Pustaka Period..... | 47 |
| 4.1.4 Types of Euphemism in the Contemporary Period.... | 49 |
| 4.1.5 Differences of Euphemism Used in the Balai Pustaka and Contemporary Periods..... | 50 |
| 4.1.5.1 The Difference on the Frequency of Occurences | 50 |
| 4.1.5.2 The Difference of The Application of The Types of Euphemism..... | 52 |
| 4.1.6 The Similarities of Euphemism in Balai Pustaka and Contemporary Period..... | 53 |

| | |
|---|----|
| 4.1.6.1 The Similarities on The Frequency of Occurrences | 53 |
| 4.6.2 The Similarities on the Types of Euphemism | 54 |
| 4.2 Discussions | 54 |
| 4.2.1 Figurative Expression and Metaphor..... | 54 |
| 4.2.1.1 The Figurative Expression | 54 |
| 4.2.1.2 Metaphor..... | 55 |
| 4.2.2 Flippancy and Circumlocution | 57 |
| 4.2.2.1 Flippancy | 57 |
| 4.2.2.2 Circumlocution | 57 |
| 4.2.2.3 The Reasons of Using Flippancy and Circumlocution..... | 58 |
| 4.2.3 Acronym, Omission, General for Specific, and Colloquial..... | 59 |
| 4.2.3.1 Acronym..... | 59 |
| 4.2.3.2 Omission..... | 59 |
| 4.2.3.3 General for specific..... | 60 |
| 4.2.3.4 The Reasons of Using Acronym, Omission, General for Specific, and Colloquial | 60 |
| 4.2.4 Remodeling..... | 62 |
| 4.2.4.1The Reasons for Using Remodeling..... | 62 |
| 4.2.5 Understatement | 63 |
| 4.2.5.1 The Reasons for Using Understatement .. | 63 |
| 4.2.6 Jargon | 64 |

| | |
|--|----|
| 4.2.6.1 The Reasons of not Using Jargon..... | 65 |
|--|----|

V CONCLUSIONS AND SUGGESTIONS

| | |
|----------------------|----|
| 5.1 Conclusions..... | 67 |
|----------------------|----|

| | |
|----------------------|----|
| 5.2 Suggestions..... | 68 |
|----------------------|----|

| | |
|-------------------------|----|
| REFERENCES | 70 |
|-------------------------|----|

APPENDICES

| | |
|---|----|
| APPENDIX 1 EUPHEMISM IN BALAI PUSTAKA PERIOD... | 73 |
|---|----|

| | |
|--|----|
| APPENDIX 2 EUPHEMISM IN CONTEMPORARY PERIOD... | 74 |
|--|----|

